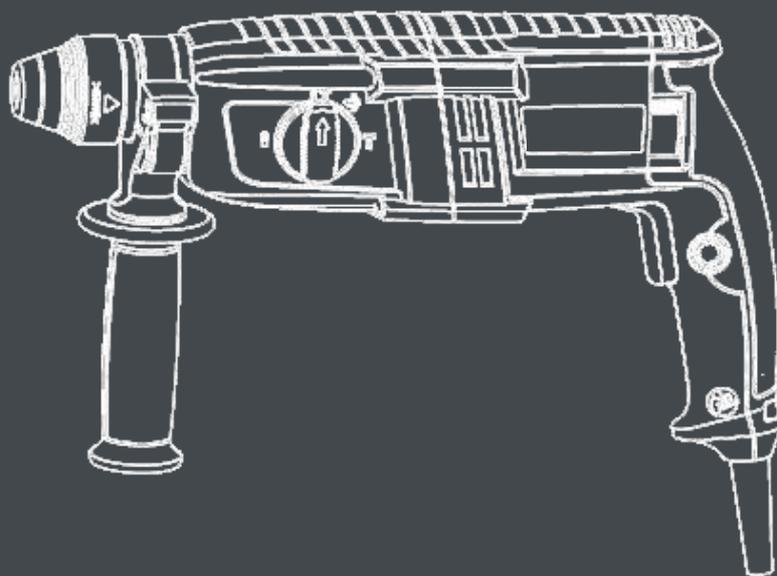


**HYUNDAI**  
POWER PRODUCTS

# MARTEAU PERFORATEUR HMP710

**INSTRUCTIONS ORIGINALES**



## 1. INSTRUCTIONS DE SECURITE

---



**AVERTISSEMENT** Lire tous les avertissements de sécurité, les instructions, les illustrations et les spécifications fournis avec cet outil électrique. *Ne pas suivre les instructions énumérées ci-dessous peut provoquer un choc électrique, un incendie et/ou une blessure sérieuse. Conserver tous les avertissements et toutes les instructions pour pouvoir s'y reporter ultérieurement.*

*Le terme "outil électrique" dans les avertissements fait référence à votre outil électrique alimenté par le secteur (avec cordon d'alimentation) ou votre outil électrique fonctionnant sur batterie (sans cordon d'alimentation).*

### 1) Sécurité de la zone de travail

a) **Conserver la zone de travail propre et bien éclairée.** *Les zones en désordre ou sombres sont propices aux accidents.*

b) **Ne pas faire fonctionner les outils électriques en atmosphère explosive, par exemple en présence de liquides inflammables, de gaz ou de poussières.** *Les outils électriques produisent des étincelles qui peuvent enflammer les poussières ou les fumées.*

c) **Maintenir les enfants et les personnes présentes à l'écart pendant l'utilisation de l'outil électrique.** *Les distractions peuvent vous faire perdre le contrôle de l'outil.*

### 2) Sécurité électrique

a) **Il faut que les fiches de l'outil électrique soient adaptées au socle. Ne jamais modifier la fiche de quelque façon que ce soit. Ne pas utiliser d'adaptateurs avec des outils électriques à branchement de terre.** *Des fiches non modifiées et des socles adaptés réduisent le risque de choc électrique.*

b) **Éviter tout contact du corps avec des surfaces reliées à la terre telles que les tuyaux, les radiateurs, les cuisinières et les réfrigérateurs.** *Il existe un risque accru de choc électrique si votre corps est relié à la terre.*

c) **Ne pas exposer les outils électriques à la pluie ou à des conditions humides.** *La pénétration d'eau à l'intérieur d'un outil électrique augmente le risque de choc électrique.*

d) **Ne pas maltraiter le cordon. Ne jamais utiliser le cordon pour porter, tirer ou débrancher l'outil électrique. Maintenir le cordon à l'écart de la chaleur, du lubrifiant, des arêtes vives ou des parties en mouvement.** *Des cordons endommagés ou emmêlés augmentent le risque de choc électrique.*

e) **Lorsqu'on utilise un outil électrique à l'extérieur, utiliser un prolongateur adapté à l'utilisation extérieure.** *L'utilisation d'un cordon adapté à l'utilisation extérieure réduit le risque de choc électrique.*

f) **Si l'usage d'un outil électrique dans un emplacement humide est inévitable, utiliser une alimentation protégée par un dispositif à courant différentiel résiduel (RCD).** *L'usage d'un RCD réduit le risque de choc électrique.*

NOTE Le terme "dispositif à courant résiduel (RCD)" peut être remplacé par le terme "disjoncteur détecteur de fuites à la terre (GFCl, ground fault circuit interrupter)" ou "interrupteur de circuit de fuite à la terre (ELCB, earth leakage circuit breaker)".

### 3) Sécurité des personnes

- a) **Rester vigilant, regarder ce que vous êtes en train de faire et faire preuve de bon sens dans votre utilisation de l'outil électrique. Ne pas utiliser un outil électrique lorsque vous êtes fatigué ou sous l'emprise de drogues, de l'alcool ou de médicaments.** *Un moment d'inattention en cours d'utilisation d'un outil électrique peut entraîner des blessures graves.*
- b) **Utiliser un équipement de protection individuelle. Toujours porter une protection pour les yeux.** *Les équipements de protection individuelle tels que les masques contre les poussières, les chaussures de sécurité antidérapantes, les casques ou les protections auditives utilisés pour les conditions appropriées réduisent les blessures.*
- c) **Éviter tout démarrage intempestif. S'assurer que l'interrupteur est en position arrêt avant de brancher l'outil au secteur et/ou au bloc de batteries, de le ramasser ou de le porter.** *Porter les outils électriques en ayant le doigt sur l'interrupteur ou brancher des outils électriques dont l'interrupteur est en position marche est source d'accidents.*
- d) **Retirer toute clé de réglage avant de mettre l'outil électrique en marche.** *Une clé laissée fixée sur une partie tournante de l'outil électrique peut donner lieu à des blessures.*
- e) **Ne pas se précipiter. Garder une position et un équilibre adaptés à tout moment.** *Cela permet un meilleur contrôle de l'outil électrique dans des situations inattendues.*
- f) **S'habiller de manière adaptée. Ne pas porter de vêtements amples ou de bijoux.** **Garder les cheveux et les vêtements à distance des parties en mouvement.** *Des vêtements amples, des bijoux ou les cheveux longs peuvent être pris dans des parties en mouvement.*
- g) **Si des dispositifs sont fournis pour le raccordement d'équipements pour l'extraction et la récupération des poussières, s'assurer qu'ils sont connectés et correctement utilisés.** *Utiliser des collecteurs de poussière peut réduire les risques dus aux poussières.*

### 4) Utilisation et entretien de l'outil électrique

- a) **Ne pas forcer l'outil électrique. Utiliser l'outil électrique adapté à votre application.** *L'outil électrique adapté réalise mieux le travail et de manière plus sûre au régime pour lequel il a été construit.*
- b) **Ne pas utiliser l'outil électrique si l'interrupteur ne permet pas de passer de l'état de marche à arrêt et inversement.** *Tout outil électrique qui ne peut pas être commandé par l'interrupteur est dangereux et il faut le réparer.*
- c) **Débrancher la fiche de la source d'alimentation et/ou enlever le bloc de batteries, s'il est amovible, avant tout réglage, changement d'accessoires ou avant de ranger l'outil électrique.** *De telles mesures de sécurité préventives réduisent le risque de démarrage accidentel de l'outil électrique.*
- d) **Conserver les outils électriques à l'arrêt hors de la portée des enfants et ne pas permettre à des personnes ne connaissant pas l'outil électrique ou les présentes instructions de le faire fonctionner.** *Les outils électriques sont dangereux entre les mains d'utilisateurs novices.*
- e) **Observer la maintenance des outils électriques et des accessoires. Vérifier qu'il n'y a pas de mauvais alignement ou de blocage des parties mobiles, des pièces cassées ou toute autre condition pouvant affecter le fonctionnement de l'outil électrique. En cas de dommages, faire réparer l'outil électrique avant de l'utiliser.** *De nombreux accidents sont dus à des outils électriques mal entretenus.*

f) **Garder affûtés et propres les outils permettant de couper.** *Des outils destinés à couper correctement entretenus avec des pièces coupantes tranchantes sont moins susceptibles de bloquer et sont plus faciles à contrôler.*

g) **Utiliser l'outil électrique, les accessoires et les lames etc., conformément à ces instructions, en tenant compte des conditions de travail et du travail à réaliser.**

*L'utilisation de l'outil électrique pour des opérations différentes de celles prévues peut donner lieu à des situations dangereuses.*

## 5) Entretien

a) **Faire entretenir l'outil électrique par un réparateur qualifié utilisant uniquement des pièces de rechange identiques.** *Cela assure le maintien de la sécurité de l'outil électrique.*

## 2. Avertissements de sécurité pour les marteaux

a) **Porter des protections auditives.** *L'exposition aux bruits peut provoquer une perte de l'audition.*

b) **Utiliser la(les) poignée(s) auxiliaire(s) fournie(s) avec l'outil.** *La perte de contrôle peut provoquer des blessures.*

c) **Tenir l'outil par les surfaces de préhension isolées, lors de la réalisation d'une opération au cours de laquelle l'organe de coupe peut entrer en contact avec un câblage non apparent ou son propre cordon d'alimentation.** *Le contact avec un fil « sous tension » peut également mettre « sous tension » les parties métalliques exposées de l'outil électrique et provoquer un choc électrique sur l'opérateur.*

d) **Porter un masque à poussière.** *Les poussières nocives peuvent être dangereuses pour la santé.*



### Risques résiduels

Même lorsque l'outil est utilisé tel que prescrit, il n'est pas possible d'éliminer tous les facteurs de risque résiduels. Les risques suivants peuvent survenir dans le cadre de la construction et de la conception de l'outil :

1. Des dommages aux poumons si un masque anti-poussière efficace n'est pas utilisé
2. Des dommages à l'ouïe si une protection auditive efficace n'est pas utilisée.
3. Des problèmes de santé résultant de l'émission de vibrations si l'outil est utilisé sur une plus longue période de temps ou non traité de manière adéquate et entretenu correctement.

**AVERTISSEMENT !** Cette machine produit un champ électromagnétique pendant son fonctionnement. Ce champ peut dans certains cas interférer avec les implants médicaux actifs ou passifs. Pour réduire le risque de blessures graves ou mortelles, nous recommandons aux personnes portant des implants médicaux de consulter leur médecin et le fabricant d'implants médicaux avant d'utiliser cette machine.

Merci d'avoir acheté ce produit HYUNDAI. Vous avez désormais en votre possession un produit distribué par un des principaux fournisseurs chinois. Tous les produits distribués par HYUNDAI sont fabriqués selon les standards les plus élevés de performance et de sécurité. En accord avec notre

philosophie, nous fournissons également un service client d'excellente qualité, soutenue par notre garantie exhaustive. Nous espérons que vous serez satisfait de l'utilisation de ce produit durant les prochaines années à venir.

## AVERTISSEMENTS DE SECURITE

Les symboles suivants sont utilisés dans ce manuel d'instruction ou sur le produit :



Lire le manuel d'instruction



Toujours porter des lunettes de sécurité !



Toujours porter une protection auditive.



Élimination correcte de ce produit. Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les autres déchets ménagers à travers l'UE. Pour prévenir toute nuisance possible à l'environnement ou à la santé humaine de l'élimination incontrôlée des déchets, recyclez-le de façon responsable pour promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour retourner l'appareil usagé, veuillez utiliser les systèmes de reprise et de collecte ou contactez le détaillant où le produit a été acheté. Ils peuvent prendre ce produit pour un recyclage écologique.



Machine de Classe II- Double Isolation – Vous n'avez pas besoin de fiche reliée à la terre.

Si l'usage d'un outil dans un emplacement humide est inévitable, utiliser une alimentation protégée par un dispositif à courant différentiel résiduel (DDR).

L'usage d'un DDR réduit le risque de choc électrique.

### Remplacement d'un câble d'alimentation ou d'une fiche

Si le remplacement du câble d'alimentation est nécessaire, cela doit être réalisé par le fabricant ou son agent pour éviter un danger.

### Utilisation d'une rallonge

Utiliser uniquement une rallonge pouvant fonctionner avec la puissance assignée de la machine. La section de câble minimum est de 1.5mm<sup>2</sup>. Lorsque vous utilisez une rallonge, toujours complètement déployer le câble.

Eteindre immédiatement la machine lorsque :

- Des étincelles s'échappent des brosses de carbones.
- La fiche électrique ou le câble d'alimentation cessent de fonctionner ou le câble d'alimentation est endommagé.
- L'interrupteur est défectueux
- De la fumée ou une odeur nauséabonde s'échappe d'une isolation brûlée

### 3. MACHINE INFORMATION

#### Utilisation prévue

Ce marteau perforateur rotatif est prévu pour percer des trous dans la maçonnerie comme des briques, du béton et d'autres matières similaires. Cette machine peut être utilisée comme un marteau de démolition avec le burin SDS fourni. La machine ne peut pas être utilisée pour d'autres tâches.

#### DONNEES TECHNIQUES

Modèle	HMP710	
Tension assignée	230V~50Hz	
Puissance d'entrée assignée	710W	
Vitesse à vide	0-1350/min	
Fréquence de frappe	0-5500/min	
Force de frappe	2.6J	
Capacité maximale de perçage pour	Acier	13mm
	Béton	24mm
	Bois	30mm
Classe de protection		
Poids de la machine	3.0kg	
Niveau de pression acoustique pondéré A LpA	Mode perforateur	89.90dB(A)
	Mode burineur	89.16 dB(A)
Uncertainty - K <sub>pA</sub>	3dB	
Niveau de puissance acoustique pondéré A LWA	Mode perforateur	100.90dB(A)
	Mode burineur	100.16dB(A)
Incertitude- K <sub>WA</sub>	3dB	
Declaration of the noise emission values	Mode perforateur	100.90dB(A)
	Mode burineur	100.16dB(A)
Déclaration de la valeur totale des vibrations	a <sub>h</sub> (HD): 17.355m/s <sup>2</sup>	
	a <sub>h</sub> (NL): 5.934m/s <sup>2</sup>	
	a <sub>h</sub> (CH): 15.780 m/s <sup>2</sup>	
Incertitude K	1.5m/s <sup>2</sup>	

#### Informations

La valeur totale de vibration déclarée a été mesurée selon une méthode de test standard et peut être utilisée pour comparer un outil avec un autre.

La valeur totale de vibration déclarée peut être aussi être utilisée dans une estimation préliminaire d'exposition

#### Avertissement

L'émission de vibration durant l'utilisation réelle de la machine-outil peut différer de la valeur totale déclarée dépendant de la manière dont est utilisé l'outil. Et Nécessité d'identifier les mesures de sécurité pour protéger l'utilisateur qui sont basés sur une estimation de l'exposition dans les conditions réelles d'utilisation (en prenant compte des toutes les parties de cycle d'opération tels que les moments où l'outil est éteint et quand il est en marche en plus du moment de déclenchement.

Porter une protection auditive.

#### 4. DESCRIPTION

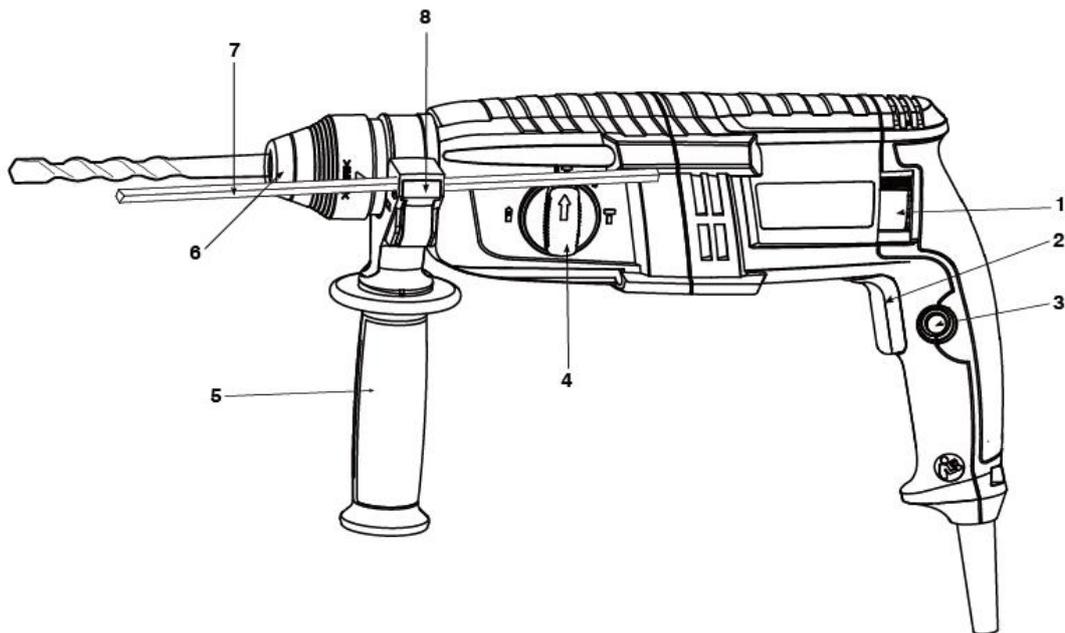
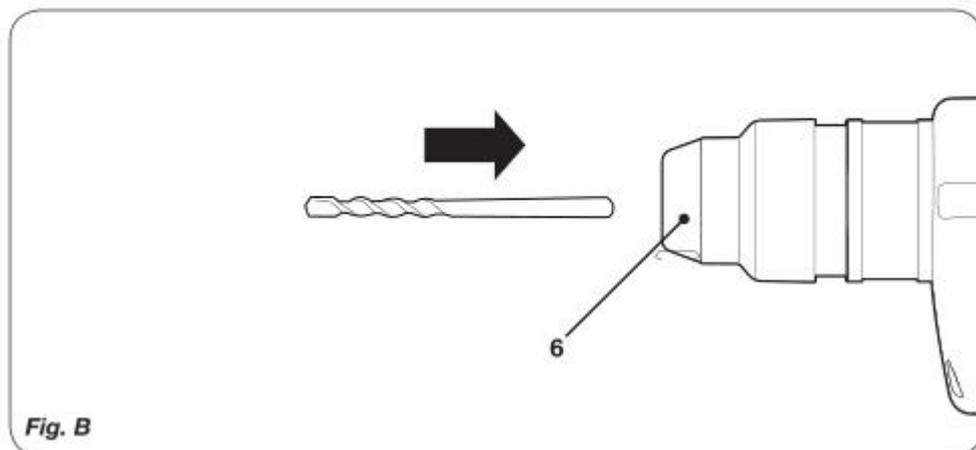
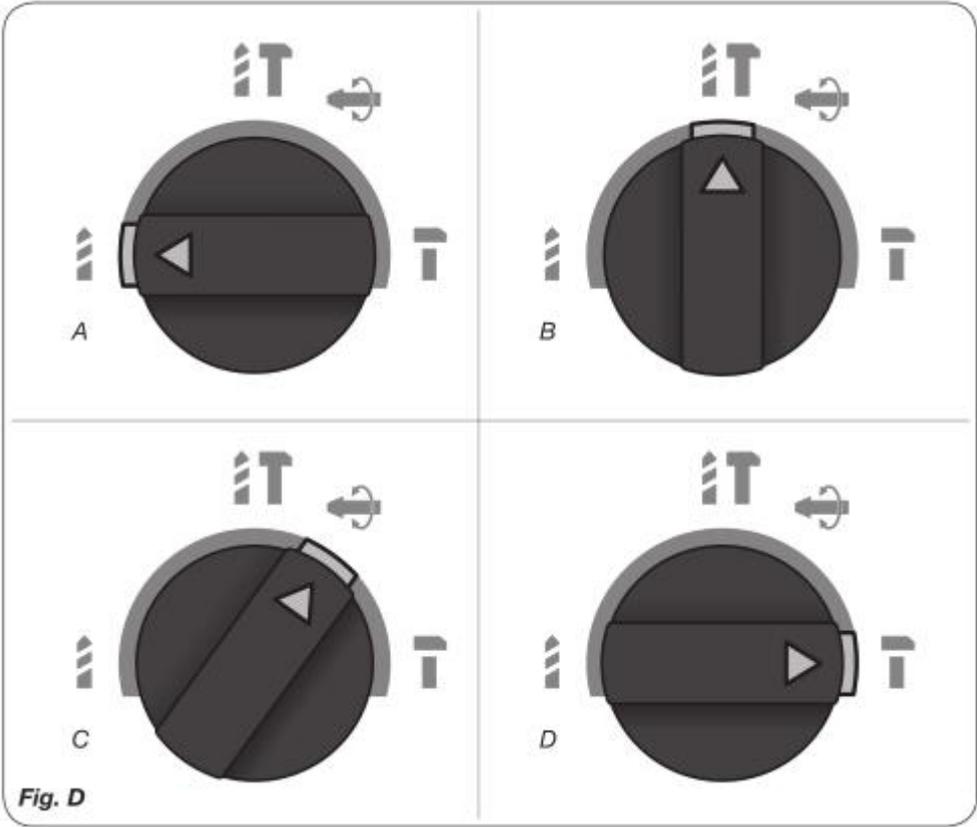
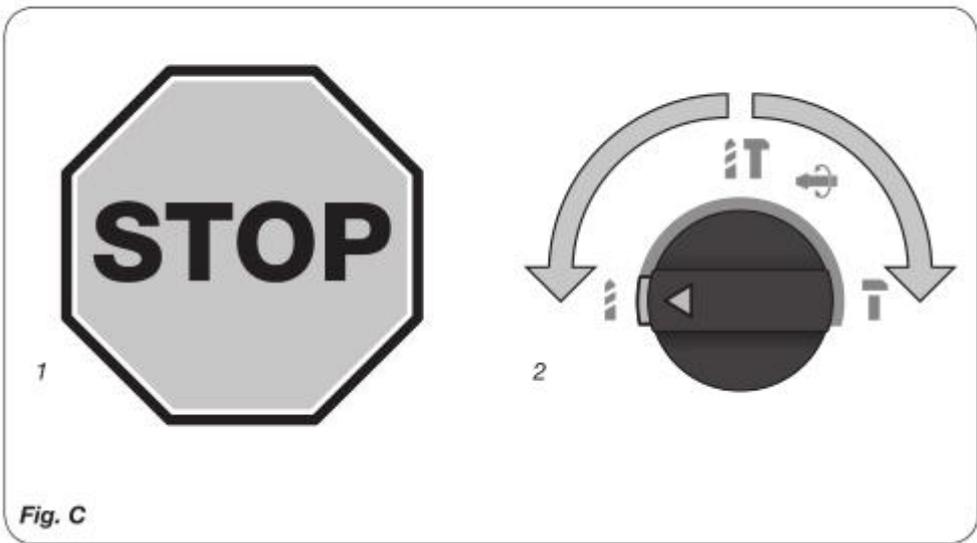


Fig.A

1. Commutateur rotatif Gauche/Droite
2. Interrupteur Marche/Arrêt
3. Bouton de blocage
4. Interrupteur pour sélection des fonctions
5. Poignée latérale
6. Manchon de verrouillage
7. Règle de la butée de profondeur
8. Bouton de la butée de profondeur





## 5. UTILISATION



Le marteau perforateur ne demande pas l'exercice d'une pression importante. Une pression excessive peut mener à un échauffement inutile du moteur, et brûler l'outil. Il se peut que le foret se déforme et ne peut pas être retiré de la machine.

### Poignée latérale

#### Fig.A

La poignée latérale (5) peut être tournée à 360° autour de la tête de la perceuse, permettant l'utilisation confortable et en toute sécurité pour les utilisateurs gauchers et droitiers.

- Desserrer la poignée en la tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre
- Tourner la poignée dans la position désirée
- Resserrer la poignée ensuite en la tournant dans le sens des aiguilles d'une montre.

### Changer et retirer les forets

#### Fig.A-B



Avant de changer les forets, retirer la fiche de la prise d'alimentation.



Inspecter les forets régulièrement pendant leur utilisation, les forets émoussés doivent être affûtés ou remplacés.



Légèrement huiler la tige de la foret avant de l'insérer à l'intérieur du mandrin.

- Insérer le foret SDS en le poussant à l'intérieur du mandrin jusqu'à ce qu'un click se fasse entendre. Si besoin, tourner légèrement le foret SDS pour vous assurer que la clavette est bien adaptée au mandrin.



NE PAS faire glisser le manchon de verrouillage (6) vers l'arrière lors de l'insertion du foret.

- Pour retirer le foret SDS, glisser le manchon de verrouillage(6) vers l'arrière et retirer le foret SDS pendant que vous maintenez le manchon (6) en place.

### Installer la butée de profondeur

#### Fig . A

- La règle de la butée de profondeur peut être ajoutée sur la poignée latérale en poussant le bouton de la butée de profondeur (8)
- Continuer à pousser le bouton (8) et insérer la règle de la butée de profondeur (7) à travers le trou sur le côté de la poignée.
- Glisser la règle selon la profondeur désirée
- Desserrer le bouton de la butée de profondeur (8).

### Interrupteur Marche/Arrêt

#### Fig.A

- Démarrer la machine en poussant l'interrupteur Marche/Arrêt (2). Lorsque vous relâchez le bouton Marche/Arrêt (2) la machine s'arrêtera.
- La vitesse rotative peut être continuellement ajusté en poussant le bouton Marche/Arrêt (2) plus ou moins profondément.

### Bouton de verrouillage

#### Fig A

- Verrouiller l'interrupteur Marche/Arrêt (2) en pressant l'interrupteur (2) et en pressant ensuite le bouton de verrouillage (3).
- Relâcher le bouton de verrouillage en pressant brièvement l'interrupteur Marche/Arrêt (2) une nouvelle fois .

### Modifier le sens de rotation

#### Fig A

- Rotation dans le sens contraire des aiguilles d'une montre : déplacer le commutateur gauche /droite (1) vers "  " .
- Rotation dans le sens des aiguilles d'une montre : déplacer le commutateur gauche /droite (1) vers "  " .

Cette fonction n'est disponible que lorsque la machine est réglée sur le "mode perceuse" (Comme montré dans la fig D fonction A&B).

## Interrupteur pour sélection des fonctions



Pour éviter d'endommager la machine, l'ajustement de l'interrupteur pour sélectionner les fonctions (4) doit être uniquement effectué **lorsque la machine fonctionne. Fig .C**

## Fig. D

La position correcte de l'interrupteur (5) pour sélectionner chaque fonction est montrée dans les photos de la fig.D. Toujours s'assurer que l'interrupteur est dans la position désirée.

- A) Perforer (sans la fonction de marteau) : pour percer dans plusieurs matériaux.
- B) Marteau perforateur (avec la fonction marteau): pour percer dans de la maçonnerie comme des briques, du béton et autres matières similaires
- C) Ajuster l'angle du burineur : Modifier l'angle du burineur et le réinstaller ensuite sur la position D avant d'utiliser l'outil.

## Conseils d'utilisation

Toujours utiliser la machine avec la poignée latérale solidement accrochée – vous travaillerez plus confortablement et avec plus de précision.



Attention : les forets et les burins peuvent devenir très chauds  
Perceuse et marteau perforateur (fonction A et B)

- Pour des trous larges, par exemple dans du béton très dur, commencer par utiliser un foret plus petit pour percer dans un premier temps, puis percer à la taille voulue.
- Tenir la machine avec deux mains. Rester attentif car la perceuse peut se coincer puis soudainement tourner (spécifiquement lorsque vous percez des trous profonds).
- Ne pas exercer une pression importante sur la machine. Laisser la machine fonctionner.

Buriner dans du béton et des briques (fonction C&D )

- Il est aussi possible d'utiliser la machine pour buriner
- Changer la fonction de l'outil lorsque celui-ci est en état d'arrêt
- Ne pas exercer une pression importante sur la machine. Laisser la machine fonctionner.

## 6. ENTRETIEN

---



Avant les opérations de nettoyage et d'entretien, toujours éteindre la machine et retirer la fiche de la prise d'alimentation.

Nettoyer la machine régulièrement avec un chiffon doux, préférablement après chaque utilisation. S'assurer que les ouïes de ventilation sont exemptes de poussières et de saletés. Retirer la saleté tenace en utilisant un chiffon doux humidifié avec de la mousse de savon. Ne pas utiliser de solvants comme de l'essence, de l'alcool, de l'ammoniac, etc. Ces produits chimiques endommageront les composants synthétiques.

### Défauts

L'outil doit être régulièrement inspecté afin de trouver les défauts possibles et réparés si nécessaires

- Dégâts sur le cordon d'alimentation.
- Destruction/Détachement du mécanisme de contrôle
- Court-circuit.
- Parties en mouvement endommagées.

## 7. MISE EN REBUT

---



Collecte sélective des déchets électriques et électroniques.

Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les produits ménagers. Selon la Directive Européenne 2012/19/UE pour le rebut des matériels électriques et électroniques et de son exécution dans le droit national, les produits électriques usagés doivent être collectés séparément et disposés dans des points de collecte prévus à cet effet.

Adressez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage.

## 8. Declaration de conformité



Builder SAS

ZI, 32 RUE ARISTIDE BERGES – 312070 CUGNAUX – FRANCE

Déclare que la machine mentionnée ci-dessous :

**MARTEAU PERFORATEUR**

Modèle: **HMP710**

Numéro de série : [20210511481-20210511980](#)

Est conforme aux exigences de la Directive “machine” 2006/42/CE :

Est conforme également aux directives européennes suivantes :

Directive EMC 2014/30/EU

Directive ROHS 2011/65/EU +(EU)2015/863

Et conforme aux normes harmonisées applicables suivantes :

EN 60745-1:2009+A11:2010

EN 60745-2-6:2010

EN 55014-1:2017

EN 55014-2:2015

EN IEC 61000-3-2:2019

EN 61000-3-3:2013+A1

Responsable du dossier technique pour l'UE: Michel Krebs, technicien qualité  
**Cugnaux, 18/01/2020**

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Philippe MARIE', with a large, sweeping flourish at the end.

Philippe MARIE / PDG

## 9. GARANTIE

# HYUNDAI

## GARANTIE

Le fabricant garantit le produit contre les défauts de matériel et de main-d'œuvre pour une période de 2 ans à compter de la date d'achat originelle. La garantie s'applique si le produit est à usage domestique. La garantie ne s'étend pas pour des pannes dues à l'usure et aux dommages normaux.

Le fabricant accepte de remplacer les pièces classées comme défectueuses par le distributeur désigné. Le fabricant n'accepte pas la responsabilité du remplacement de la machine, toute ou partie, et / ou des dommages s'ensuivant.

### La garantie ne couvre pas les pannes dues :

- à la maintenance insuffisante.
- au montage, réglage ou opérations anormales du produit.
- aux pièces sujettes à l'usure normale.

### La garantie ne s'étend pas :

- aux coûts d'expédition et d'emballage.
- à l'utilisation de l'outil dans un but autre que celui pour lequel il a été conçu.
- à l'usage et maintenance de la machine de manière non décrite dans le manuel d'utilisateur.

De par notre politique d'amélioration continue du produit, nous nous réservons le droit d'altérer ou de modifier les caractéristiques sans préavis. En conséquence, le produit peut être différent des informations contenues ci-dessus, mais une modification sera entreprise sans préavis si elle est reconnue comme une amélioration de la caractéristique précédente.

### LIRE ATTENTIVEMENT LE MANUEL AVANT D'UTILISER LA MACHINE.

En commandant des pièces détachées, veuillez indiquer le numéro ou le code de la pièce, vous pouvez trouver cela dans la liste de pièces détachées dans ce manuel. Gardez le reçu d'achat ; sans lui, la garantie est invalide. Afin de vous aider avec votre produit, nous vous invitons à nous contacter par téléphone ou via notre site internet :

- **+33 (0)9.70.75.30.30**
- **<https://services.swap-europe.com/contact>**

Vous devez créer un « ticket » via leur plateforme.

- Inscrivez-vous ou créez votre compte.
- Indiquez la référence de l'outil.
- Choisissez l'objet de votre demande.
- Expliquez votre problème.
- Joignez ces fichiers : la facture ou le reçu de caisse, la photo de la plaque d'identification (numéro de série), la photo de la pièce dont vous avez besoin (par exemple : broches de la fiche de transformateur qui sont cassées).



# 10. PANNE PRODUIT

## QUE FAIRE SI MA MACHINE TOMBE EN PANNE?

### Si vous avez acheté votre produit en magasin :

- a) Videz le réservoir d'essence.
- b) Veillez à ce que votre machine soit complète ( accessoires fournis ) et propre ! Si ce n'est pas le cas le réparateur refusera la machine.

Se présenter au magasin avec la machine complète avec le ticket de caisse ou facture.

### Si vous avez acheté votre produit sur un site internet :

- a) Videz le réservoir d'essence
- b) Veillez à ce que votre machine soit complète ( accessoires fournis ) et propre ! Si ce n'est pas le cas le réparateur refusera la machine.
- c) Créez un dossier SAV SWAP-Europe (ticket ) sur le site : <https://services.swap-europe.com>  
Au moment de faire la demande sur SWAP-Europe, vous devez joindre la facture et la photo de la plaque signalétique.

- d) Contactez la station de réparation pour s'assurer de ses disponibilités, avant de déposer la machine.

Se présenter en station de réparation avec la machine complète emballée, accompagnée de la facture d'achat et de la fiche de prise en charge station téléchargeable une fois la demande SAV effectuée sur le site SWAP-Europe

Pour les machines présentant une panne de moteurs constructeurs BRIGGS & STRATTON, HONDA et RATO veuillez vous referer à la notice.

Les réparations seront faites par les motoristes agréés de ces constructeurs, voir leur site :

- <http://www.briggsandstratton.com/eu/fr>
- <http://www.honda-engines-eu.com/fr/service-network-page;jsessionid=5EE8456CF39CD572AA2AEEDFD290CDAE>
- <https://www.rato-europe.com/it/service-network>

**Veillez conserver votre emballage d'origine pour permettre les retours SAV ou emballer votre machine avec un carton similaire aux mêmes dimensions.**

**Pour toute question concernant notre SAV vous pouvez faire une demande sur notre site <https://services.swap-europe.com>**

**Notre hotline reste à votre écoute au +33 (9) 70 75 30 30.**



# 11. EXCLUSIONS DE GARANTIE

## LA GARANTIE NE COUVRE PAS :

- La mise en route et les réglages du produit.
- Les dommages consécutifs à une usure normale du produit.
- Les dommages consécutifs à une utilisation non conforme du produit.
- Les dommages résultants d'un montage ou d'une mise en route non conforme au manuel d'utilisation.
- Les pannes liées à la carburation au-delà de 90 jours et à l'encrassement des carburateurs.
- Les actes d'entretiens périodiques et standards.
- Les actes de modification et de démontage qui annulent directement la garantie.
- Les produits dont le marquage original d'authentification (marque, numéro de série) ont été dégradés, altérés ou retirés.
- Le remplacement des consommables.
- L'utilisation des pièces qui ne sont pas d'origine.
- La casse des pièces consécutive à des chocs ou projections.
- Les pannes des accessoires.
- Les défauts et leurs conséquences liés à toute cause extérieure.
- La perte d'éléments et la perte due à un vissage insuffisant.
- Les éléments de coupe et tout dommage lié au desserrage des pièces.
- Une surcharge ou surchauffe.
- Une mauvaise qualité de l'alimentation : tension défectueuse, erreur de voltage, etc.
- Les dommages consécutifs à la privation de jouissance du produit pendant le temps nécessaire aux réparations et plus généralement les frais d'immobilisation du produit.
- Les frais de contre-expertise établis par un tiers suite à un devis par une station de réparation SWAP-Europe
- L'utilisation d'un produit qui présenterait un défaut ou une casse constaté(e) et qui n'aurait pas fait l'objet d'un signalement immédiat et/ou d'une réparation auprès des services de SWAP-Europe.
- Les détériorations liées aux transports et au stockage\*.
- Les lanceurs au-delà de 90 jours.
- Huile, essence, graisse.
- Les dommages liés à l'utilisation de carburants ou lubrifiants non conformes.

\* Conformément à la législation du transport les détériorations liées aux transports doivent être déclarées aux transporteurs dans les 48 heures maximum après constat par lettre recommandée avec accusé de réception.

Ce document est un complément de votre notice, liste non exhaustive.

**Attention :** toute commande doit être vérifiée en présence du livreur. En cas de refus de celui-ci vous devez simplement refuser la livraison et notifier votre refus.

**Rappel :** les réserves n'excluent pas la notification par courrier recommandé A/R dans les 72h.

### Information :

Les appareils thermiques doivent être hivernés à chaque saison (service disponible sur le site SWAP-Europe)  
Les batteries doivent être chargées avant d'être stockées.

**HYUNDAI**  
POWER PRODUCTS

**Pour toute demande, contactez-nous :**

BUILDER SAS

32, rue Aristide Bergès Z1 31270 Cugnaux, France

Tél. : +33 (0) 5.34.502.502 Fax : +33 (0) 5.34.502.503

<http://www.hyundai-power.fr.com/>

Fabriqué en République Populaire de Chine (PRC)

Importée par BUILDER SAS, France

Licensed by Hyundai Corporation, Korea